اليمن

البيانات الرئيسية لعام 2008

دولة طرف منذ	1 مارس 1999
التلوث	ألغام مضادة للأفراد والمركبات والعبوات الناسفة
المنطقة المقدرة للتلوث	إجمالي المساحات المتبقية الخطرة المشتبه بها يزيد عن 520 كم^2 بنهاية عام 2008. ومع ذلك فإنه من المعتقد أن مساحة قدرها 12 كم^2 فقط تتطلب التطهير الكامل من الألغام. ومن المزمع أن يتم إلغاء أو تخفيض باقي المساحة من خلال المسح الفني.
الإصابات في عام 2008	20 (2007 : 26)
الناجين المقدرين من الألغام وبقايا متفجرات الحرب	5000 فرد على الأقل
المادة 5 (تطهير المناطق الملغمة)	الموعد النهائي: 1 مارس 2015 الموعد النهائي الأصلي : 1 أبريل 2009
نزع الألغام في 2008	إزالة الألغام : 5.23 كم^2
متلقي التوعية بالمخاطر في عام 2008	210559
التقدم نحو أهداف مساعدة الضحايا	بطئ
دعم مكافحة الألغام في عام 2008	دولياً : 1 مليون دولار (2007 : 1.1مليون دولار) محلياً : 3.6 مليون دولار (2007 : 3.5 مليون دولار)

ملخص عشر سنوات

أصبحت جمهورية اليمن طرفاً بمعاهدة حظر الألغام التي وقعت في أول مارس من عام 1999. وقد قامت بسن تشريع محلي للتنفيذ في عام 2005. قامت اليمن بتدمير آخر مجموعة معروفة من الألغام المضادة للأفراد والتي تتراوح من 74000 إلى 78000 لغم في 1 أبريل من عام 2002. وتم إيجاد 30000 لغم آخر في نوفمبر 2006 وتم تدميرها في ديسمبر 2007. وقد قامت اليمن مبدئياً بالإبقاء على 4000 لغم لأغراض التدريب، والمتبقي منها 3760 لغم. وفي السنوات الأخيرة، قامت الحكومة وقوات المتمردين بإصدار اتهامات باستخدام جديد لألغام مضادة للأفراد، ولكن وحدة مراقبة الألغام الأرضية لم تكن قادرة على تأكيد ذلك الاستخدام.
لقد تلوثت اليمن بالألغام وبقايا متفجرات الحرب، وكان ذلك بصفة مبدئية نتيجة للصراعات المسلحة منذ عام 1962.
وقد أدى التمويل المحدود ووجود الألغام في الرمال المتحركة إلى قيام اليمن بطلب تمديد لمدة 6 سنوات للموعد النهائي للمادة 5 من أجل تطهير المناطق الملغمة من أبريل 2009 إلى مارس 2015.

يوجد 5000 إصابة في اليمن ناتجة من ألغام وبقايا متفجرات الحرب، بما في ذلك 138 على الأقل مسجلين بالمركز التنفيذي اليمني لمكافحة الألغام من 1999 إلى 2008. وأجريت حلقات التوعية بمخاطر الألغام وبقايا متفجرات الحرب منذ عام 1999 من خلال مركز مكافحة الألغام والاتحاد اليمني للتوعية المتعلقة بالألغام، حيث يعملان معاً لإدارة العلاقات المجتمعية وتوجيه التوعية المجتمعية المتعلقة بمخاطر الألغام وبقايا متفجرات الحرب وتدريب قادة ومدرسي المجتمع وإعطاء التوجيهات المباشرة.

إن مساعدة الناجين من الألغام وبقايا متفجرات الحرب كانت مقتصرة على برنامج مركز مكافحة الألغام الذي كان موجهاً بشكل سائد من الناحية الطبية ومحدوداً من حيث النطاق. واعتباراً من 2008 – 2009، تم عرقلة تنفيذ البرنامج من خلال نقص التمويل ونقص الشراكات. وبصفتها واحدة من الستة وعشرين دولة الأطراف والتي تتحمل مسئولية أعداد كبيرة من الناجين، قامت اليمن بإعداد أهداف لمساعدة الضحايا من 2005 – 2009 ولكنها لم تصل إلى مستهدفها المتعلق بمساعدة 2000 من الناجين. إن خدمات الأشخاص ذوي الإعاقة بوجه عام كانت محدودة وأكثر مركزية.

*** سياسة حظر الألغام**

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

لقد وقعت اليمن على معاهدة حظر الألغام في 4 ديسمبر من عام 1997، وصدقت عليها في 1 سبتمبر 1998، ودخلت حيز التنفيذ في 1 مارس 1999. وقد تم سن تشريع محلى للتنفيذ في 20 أبريل عام 2005 (1). وقدمت اليمن تقرير الشفافية الحادي عشر الخاص بها والمتعلق بالمادة 7 في 31 مارس 2009، والذي يغطي الفترة من 31 مارس 2008 إلى 31 مارس 2009 (2).

شاركت اليمن في الاجتماع التاسع للدول الأطراف في جنيف في نوفمبر 2008 واجتماعات اللجنة الدائمة في جنيف في مايو 2009. وقد أدلت ببيانات عن تطهير الألغام ومساعدة الضحايا في كلا الاجتماعين.
وقد أوضحت اليمن أرائها حول الأمور الرئيسية للتفسير والتنفيذ المتعلقين بالمواد 1 و 2 من معاهدة حظر الألغام في خطاب لوحدة مراقبة الألغام الأرضية في أبريل 2006، ومرة أخرى خلال اجتماعات ما بين الجلسات في مايو 2006. وقد أظهرت مواقف قوية تعكس تلك الخاصة بـ الحملة الدولية لحظر الألغام والعديد من الدول الأطراف الآخرين (3).
إن اليمن ليست طرفاً بالمعاهدة الخاصة بالأسلحة التقليدية ولم تقم بالتوقيع على اتفاقية القنابل العنقودية (4).

- **الإنتاج والنقل والتجميع والإبقاء**

لقد ذكرت اليمن أنها لم تقم أبدً ا بإنتاج أو تصدير ألغام مضادة للأفراد . وفي أكتوبر 2005، قدمت مجموعة المراقبة التابعة للأمم المتحدة في الصومال تقريراً بأن حكومة اليمن قامت بنقل ألغام أرضية إلى الحكومة الفيدرالية الانتقالية الصومالية في يوليو 2005، ولم يحدد التقرير ما إذا كانت الألغام مضادة للأفراد أو مضادة للمركبات (5). وفي يوليو 2006 أرسلت خطاب لوحدة مراقبة الألغام الأرضية، وأنكرت اليمن بشدة نقل الألغام (6).

أصدرت وحدة مراقبة الألغام الأرضية تقريرًا بأن اليمن أكملت تدمير ما يقرب من 74000 لغم مضاد للأفراد في 27 أبريل 2002 (7). ومع ذلك، ففي 2008 أشارت اليمن إلى أن عدد الألغام المدمرة بالفعل كان 78000 لغم (8). ويتطلب الأمر مزيد من التوضيح . وفي 16 ديسمبر 2007، قامت اليمن بتدمير 30000 لغم إضافي مضاد للأفراد من طراز POMZ-2 والتي تم إيجادها في نوفمبر 2006 في مخزن عسكري قديم في طريق ه للتحول إلى موقع سياحي (9).

وفي مايو 2007، تم إصدار تقرير بأن هناك ألغام مضادة للأفراد والمركبات كانت بين الأسلحة المشتراة من العامة في أجزاء متنوعة من الدولة كجزء من برنامج حكومي لتجميع الأسلحة وخفض الأسلحة . حيث كانت هناك أنواع مختلفة من الأسلحة في أيادي المدنيين العاديين وشيوخ القبائل والقبائل في جميع أنحاء الدولة (10).

- **الألغام المبقى عليها للبحث والتدريب**

لقد أصدرت اليمن تقريراً بأنه في مارس 2009 قامت بالإبقاء على 3760 لغم مضاد للأفراد لأغراض التدريب والبحث (11)
وهذا هو نفس عدد الألغام المبقى عليها والتي تم الإبلاغ عنها في العام الماضي . كما أنها قامت في الماضي بإصدار تقرير عن استخدام 240 لغم لتدريب كلاب كشف الألغام، ولكنها لم تطرح هذا العدد من إجمالي الأ لغام المستبقاة (12). وقد أخبر مركز مكافحة الألغام وحدة مراقبة الألغام الأرضية بأن الألغام لم يتم استهلاكها (تفجيرها) خلال التدريب (13).
لم تقدم اليمن تقريراً بأي تفاصيل عن الأغراض المقصودة والاستخدامات الفعلية لألغامها المستبقاة المتفق عليها من جانب الدول الأطراف في 2004. ولم تقم باستخدام تقرير المادة 7 الممتد من " د " لتقديم التقرير الخاص بالألغام المستبقاة المتفق عليها من جانب الدول الأطراف في 2005.

*** الاستخدام**

منذ أن بدأ التمرد في يونيو 2004، كان هناك عدد صغير من التقارير والادعاءات باستخدام ألغام أرضية مضادة للأفراد خلال الصراع الدائر بين القوات الحكومية وقوات المتمردين التي يتزعمها أبو المالك الحوثى في محافظة سعداء الشمالية الجبلية (14). وفى هذه الفترة التي يصدر فيها التقرير، قام كلا من الحكومة والمتمردين باتهام بعضهما البعض باستخدام ألغام مضادة للأفراد (15).

لم يتسنى لوحدة مراقبة الألغام الأرضية القيام بتقدير صحة الادعاءات الخاصة باستخدام أي جانب لألغام مضادة للأفراد . ومنذ أوائل 2007، فرضت الحكومة حظراً على النقل الإعلامي في شمال الدولة وقد منعت دخول

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

الهيئات الإنسانية بشدة . ولم تنشر معلومات متعلقة بإصابات الحرب (16). ومنذ 2004 ذكرت الحكومة أن متمردي الحوثي بحيازتهم مجموعة كبيرة من الألغام المضادة للأفراد وقد استخدموها عند الحاجة (17).

وفي نوفمبر 2008، صرحت وكالة الأنباء الحكومية الرسمية نقلاً عن الشرطة في سعداء أن هناك إصابات عديدة قد لحقت بالمدنيين من جراء الألغام الأرضية التي زرعها المتمردين (18). وفي سبتمبر 2008، نشر الجيش خطاباً من زعيم المتمردين عبد المالك الحوثي للرئيس اليمني على عبد الله صالح ينص على موافقته على شروط اتفاق السلام، ومن بينها إزالة الألغام الأرضية (19).

وفي أغسطس 2008، ادعي ممثل الحوثي الشيخ صالح هبرا في لقاء معه قائلاً "إننا غالباً ما نعاني من الألغام المضادة للأفراد التي يتم زرعها في مناطقنا من جانب الجيش اليمني، ولكن المسئولين العسكريين لم يبذلوا أي مجهود لإزالة هذه الألغام . وقد قمنا بإبطال مفعول ما يزيد عن 400 لغم، ولكن مازال هناك ألاف الألغام مزروعة في الأرض".
كما ذكر أيضاً أن الألغام الأرضية قد قتلت 100 سيدة وأصابت ما يزيد عن 100 فرد ممن يرعون ماشيتهم بالقرب من القرى ومعسكرات اللاجئين (20).

لقد صدر تقرير في سبتمبر 2008 بأن هناك عضو بلجنة تطهير الألغام أصيب بلغم في حيدان بسعداء أثناء إزالة الألغام المضادة للأفراد والمدعى وضعها من جانب الجيش خلال الصراع مع الحوثيين (21). وفي أبريل 2009، ادعى الموقع الالكتروني لمتمردي الحوثي أن الفرقة العسكرية رقم 105 بالجيش اليمني قد زرعت ألغام بين حي ماران وحي مالاهيت (22).

*** نطاق المشكلة**

- التلوث

إن اليمن ملوثة بألغام وبقايا متفجرات الحرب، كنتيجة للصراعات المسلحة الدائرة منذ 1962 (من 1962-1969، 1970-1983، وفي 1994).
إن معظم الألغام قد تم زرعها قبل التوحيد في المناطق الحدودية بين اليمن الشمالية والجنوبية . لقد اكتمل مسح تأثير الألغام الأرضية في يوليو 2000 على 592 قرية متأثرة بالألغام في 18 محافظة من الحادي والعشرين محافظة يمنية. ومن بين هذه القرى يوجد 14 منطقة تعتبر درجة تأثيرها مرتفعة (23). وبنهاية 2008، تم تطهير 10 من تلك المناطق من التلوث، وقد تم إيقاف ثلاث مهام تطهير للمناطق الملوثة "المحددة بشكل دائم"، والمنطقة الخطرة المشتبه بها والتي تؤثر على المنطقة النهائية قد ألغيت (24).
وقد قدر مسح تأثير الألغام الأرضية أن المنطقة الخطرة المشتبه بها تغطي 922 كم^2 ، وأن إزالة الألغام اللاحقة رصدت عشرة مناطق ملغمة أخرى تغطي إجمالي 600000 م^2 .

وفي أبريل 2009، تم تطهير وتسليم محافظتي عدن والحُديدة، واكتملت العمليات في محافظات دهامار وحاجه وريمة وصنعاء (25)، ولكنها لم تُسلم حتى الآن (26)، وفي محافظات أبيان وحضر موت ولاهيج توجد أربعة مناطق ملغمة فقط، ولكنها تحتوي على ألغام مدفونة على عمق 6 أمتار في الكثبان الرملية في إجمالي مساحة قدرها 41.4 كم^2 (27).

لقد أصدرت اليمن تقريراً بأن إجمالي مساحة المنطقة الخطرة المشتبه بها كانت تزيد عن 520 كم^2 بنهاية 2008 (28).

وبناءً على تقارير مركز مكافحة الألغام الخاصة بالأراضي التي تم تطهيرها منذ 2000 (750 كم^2 تقريباً)، كان هناك تقدير أكثر دقة للمنطقة الخطرة المشتبه بها أقل بمقدار الثلث عن ذلك الرقم (انظر مادة التقدم منذ أن أصبحت دولة طرف). بالإضافة إلى أنه من المتوقع أن يتم اطلاق المنطقة الباقية الخطرة المشتبه بها بدون تطهير: إن طلب اليمن لمد الموعد النهائي للمادة 5 يتوقع أن يتم إلغاء الباقي أو تخفيضه من خلال المسح الفني (29).

- **الإصابات** (30)

وفي عام 2008، رصدت وحدة مراقبة الألغام الأرضية 20 إصابة على الأقل بالألغام وبقايا متفجرات الحرب في اليمن بما في ذلك سبعة قتلى و 13 مصاباً. ومن هذه الإصابات، سجل مركز مكافحة الألغام تسع إصابات جديدة (قتيل وثمانية مصابين)، ولكنها لم تقترب إلى محافظة سعداء ولم تسجل أيه إصابات هناك (31). لقد

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

حددت وحدة مراقبة الألغام الأرضية بقية الإصابات الإحدى عشر، وتسعة منهم في سعداء واثنان في الضحالي . وفي عام 2007، تم الإبلاغ عن 26 إصابة، بما في ذلك حادث وقع من لغم مضاد للمركبات والذي تسبب في حدوث 10 إصابات.

وكان هناك 15 مصابًا مدنياً في عام 2008، وكان من بينهم أحد نازعي الألغام، وكانت حالة الأربعة الباقين غير معروفة. وكان هناك 13 إصابة لحقت بالأطفال (عشرة ذكور وثلاثة إناث)، وحدثت تسع إصابات منها أثناء رعي الحيوانات. وأصيبت سيدتان، كما أصيب سبعة أشخاص بسبب بقايا متفجرات الحرب، وخمسة إصابات سببتها ألغام مضادة للأفراد، حيث أصيب اثنان بألغام مضادة للمركبات، وستة أفراد بألغام غير محددة.

وقد أصدرت وزارة الخارجية الأمريكية تقريراً بأن هناك ما لا يقل عن 60 شخص، بما في ذلك أفراد عسكريين، قد دخلوا المستشفى بإصابات ناتجة من تسعة انفجارات في سعداء. وأضافت انه قد قتل أربعة أشخاص على الأقل في حوادث جهاز تفجير الألغام في منطقة سعداء في عام 2008 (32). ومع ذلك ذكر المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام أنه أثناء استخدام الألغام الأرضية في المحافظة، تسببت معظم الإصابات العسكرية من خلال أجهزة تفجير الألغام التي تقوم بالتفجير عن بعد والألغام المضادة للمركبات (33). وأكد تحليل وسائط وحدة مراقبة الألغام الأرضية أن هناك عدد كبير من الإصابات في سعداء ومحافظة عمران المجاور ة قد سببتها تلك الأجهزة أو الأكمنة المتعمدة لقوات الأمن. وقد رصدت وحدة مراقبة الألغام الأرضية 11 إصابة على الأقل نتيجة لأجهزة التفجير عن بعد في عام 2008 (34). ولم يتم إدراج أي من تلك الإصابات في الأعداد الإجمالية المذكورة أعلاه.

وقد أصدرت مؤسسة "أدوية بلا حدود" تقريراً بأنها لم تعالج الإصابات الناتجة من الألغام الأرضية في مستشفى الطلح ومستشفى رازاة في سعداء (35). وقد أصدرت اللجنة الدولية للصليب الأحمر ICRC تقريراً عن معالجة شخص مصاب نتيجة للغم/ بقايا متفجرات الحرب في سعداء عام 2008 (36).

واستمر حدوث الإصابات في عام 2009 حيث قتل شخص واحد على الأقل وأصيب ثمانية أفراد في منتصف شهر يوليو. وقد أبلغ المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام عن سبعة من هذه الإصابات (كلهم مصابين) بما في ذلك خمس إصابات نتيجة لنزع الألغام.

وفي أحد الحوادث في مايو 2009، اصطدمت سيارة الإسعاف المصاحبة لفرق نزع الألغام في محافظة حضر موت بلغم مضاد للمركبات على جانب طريق تستخدمه الفرق كل يوم.
ولم يتم مسح المنطقة ولم يتم تحديدها. وفقد السائق قدمه وأصيب اثنان من الستة ركاب الآخرين إصابات طفيفة (37). وكانت الإصابتان الأخرتان لرجل وسيدة من المدنين. وقد رصدت وحدة مراقبة الألغام الأرضية إصابة ولدين أثناء قيامهم بالصيد (38). وذكرت الجمعية اليمنية لنشر الوعي المتعلق بالألغام أنه قد حدثت إصابة واحدة في 2009 عندما كان راعي يسير في منطقة غير خالية ومحددة بحجارة بيضاء، والتي من المعتقد أنها تعنى أن المنطقة أمنة (39).

موجز العشر سنوات

إن إجمالي عدد المصابين من الألغام وبقايا متفجرات الحرب في اليمن غير معلوم . وطبقاً لمسح تأثير الألغام الأرضية في عام 2000 كانت هناك 4904 إصابة بالألغام أو بقايا متفجرات الحرب (حيث كان هناك 2560 قتيل و 2344 مصاب). وفي مايو 2006، قام المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام بتقدير وجود ما يقرب من 2900 ناج من الألغام وبقايا متفجرات الحرب (40). وبين عامي 1999 ونهاية 2008، سجل المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام 138 إصابة بألغام أو بقايا متفجرات الحرب، من بينهم 49 قتيل و 89 مصاب . وليس من المعلوم ما إذا كانت الإصابات التي رصدها مسح تأثير الألغام الأرضية متضمنة في هذه الأرقام الإجمالية أم لا. فكافة الإصابات تقريباً المسجلة من جانب المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام من 1999- 2008 كانت لأفراد مدنيين (127) و11 من نازعي الألغام. ومن بين الإصابات التي لحقت بالمدنيين، كان هناك 85 طفل مصاب (35 ذكر و22 أنثى وواحد غير معلوم الجنس). وكان هناك 49 راشد مدني أخر (38 رجل و 11 سيدة)، و 20 شخص مجهولي البيانات المتعلقة بالسن . وقد تسببت الألغام المضادة للأفراد في 50 إصابة، وسببت الألغام المضادة للمركبات 29 إصابة والأجهزة غير المعلومة سببت 3 إصابات.

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

وفي الماضي، أبلغ المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام عن عدد الإصابات المتنوعة. وفي مارس 2006، أبلغ المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام عن 264 إصابة بألغام أو بقايا متفجرات الحرب بين عامي 2000 و 2005.

إن البيانات المقدمة من هذا المركز لوحدة مراقبة الألغام الأرضية بين عامي 1999 و 2008 تبين وجو د 159 إصابة (63 قتيل و 96 مصاب) (41). وفي يوليو 2009، ذكر المركز أن قاعدة بيانات الإصابات قد تنوعت وتم إزالة القيود الخاطئة (42). وقد رصدت وحدة مراقبة الألغام الأرضية 26 إصابة إضافية على الأقل (9 قتلي و 17 مصاب) حدثت بين عامي 1999 و 2008، ولكنها لم تدرج في قاعدة بيانات نظام إدارة المعلومات الخاص بمكافحة الألغام التي يحتفظ بها المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام . وبعض من تلك الإصابات كانت لأشخاص أجانب، بينهم ثلاثة من المملكة المتحدة في حوادث وقعت عام 2005. وفي السنوات الأخيرة تم تسجيل الإصابات في سعداء حيث لا يتسنى للمركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام الاطلاع عليها (43).

موجز المخاطر

إن معظم المصابين كانوا مزارعين ورعاة وكان السبب الرئيسي للحوادث هو الألغام. وفي كل الأعوام فيما عدا 2005، كان للأطفال نسبة كبيرة من الإصابات، وكانت للسيدات نسبة كبيرة أيضاً. إن العديد من المناطق الملوثة لم يتم تحديدها بعلامة، حيث أن التحديد بالعلامة يتم فقط مع الإخلاء (44). إن الموسم الم طير هو الأخطر لأن الفيضان يمكن أن ينقل الألغام إن الأسباب الاقتصادية هي السبب الرئيسي وراء وقوع حوادث بقايا متفجرات الحرب مثل تجارة المعادن الخردة والدخول في المناطق الملوثة لرعى الحيوانات (45).

مشغلي برنامج مكافحة الألغام

الأنشطة والمشغلين المحليين	نزع الألغام	التوعية بالمخاطر	تجميع بيانات الإصابات	مساعدة الضحايا
جمعية عدن للعاجزين بدنياً				X
جمعية عدن لذوى الاحتياجات الخاصة				X
المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام	X	X	X	X
جمعية اليمن للناجين من الألغام الأرضية				X
الجمعية اليمنية لنشر الوعي المتعلق بالألغام				
الأنشطة والمشغلين الدوليين	نزع الألغام	التوعية بالمخاطر	تجميع بيانات الإصابات	مساعدة الضحايا
هيئة المجيء الثاني للإغاثة والتطوير				X
اللجنة الدولية للصليب الأحمر				X
أنقذوا الأطفال				X

- **إدارة وتنسيق البرنامج**

- مكافحة الألغام

تأسست اللجنة القومية لمكافحة الألغام في يونيو 1998 بقرار رئيس الوزراء لصياغة سياسة وتخصيص موارد وتطوير إستراتيجية قومية لمكافحة الألغام (46). ويرأس هذه اللجنة وزير الخارجية (عضو مجلس الوزراء)، كما تضم اللجنة ممثلي سبع وزارات معنية.

وقد تأسس المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام في صنعاء في يناير 1999 كهيئة تنفيذية للجنة القومية لمكافحة الألغام. إن المركز يكون مسئولاً عن تنسيق كل أنشطة مكافحة الألغام في الدولة (47). كما تأسس فرع تنفيذي إقليمي لمكافحة الألغام ومركز تدريب قومي في عدن. وقد تم إضافة فرع تنفيذي إقليمي أخر لمكافحة الألغام في مارس 2004 في الموكالة (محافظة حضر موت). إن الفروع التنفيذية الإقليمية لمكافحة الألغام مسئولة عن التنفيذ الميداني للخطة القومية لمكافحة الألغام.

وفي مايو 1999 قام برنامج الأمم المتحدة للتطوير UNDP ببدء برنامج لدعم المركز التنفيذي الإقليمي لمكافحة الألغام. وفي أكتوبر عام 2003، إنتقل البرنامج التنفيذ ي المباشر (الأمم المتحدة) إلى التنفيذ القومي ومنذ بداية

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

2007، قام برنامج تطوير الأمم المتحدة بتقديم دعم لتعبئة الموارد (بما في ذلك خدمات الاستجلاب والتعين)، وضمان جودة المشروع.
إن الدعم المقدم من مؤسسة GTZ مكّن من إنشاء مركز لكلاب كشف الألغام في صنعاء وتدريب مدربي كلاب كشف الألغام.

- التوعية بالمخاطر
إن إدارة التوعية بالمخاطر التابعة للمركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام هي المسئولة عن تخطيط وتنفيذ التوعية بالمخاطر ومراقبة المعايير القومية ودمج التوعية بالمخاطر في مكافحة الألغام. وهذه الإدارة لديها مقر في صنعاء ومقر إقليمي في عدن . إن أنشطة التوعية بالمخاطر التابعة للإدارة مسجلة في نظام إدارة المعلومات الخاص بمكافحة الألغام (48). وقد تم مناقشة هذه التوعية في اجتماعات اللجنة القومية لمكافحة الألغام، وقد حضر ممثلي الجمعية اليمنية لنشر الوعي المتعلق بالألغام ثلاثة من هذه الاجتماعات (49).

ومع ذلك وطبقاً لتصريحات تلك الجمعية، فقد أدى عدم التنسيق إلى تقديم بسيط جداً لتلك التوعية في 2008 (50).

- مساعدة الضحايا
يقوم المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام بتنسيق وتنفيذ أنشطة مساعدة الضحايا تحت إشراف اللجنة القومية لمكافحة الألغام . إن المركز لديه لجنة استشارية لمساعدة الضحايا مكونة من وزارات متنوعة للمساعدة في التخطيط، ولكن اللجنة ليس لها صلاحية صنع القرارات وتجتمع بشكل غير دوري (51). إن التنسيق بين المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام والمؤسسات الحكومية المعنية أو المجتمع المدني يقتصر على إحالة الناس للخدمات وبعض التبادل المعلوماتي المحدود مع الوزارات (52).

إن المركز لا يشارك المؤسسات غير الحكومية للعاجزين أو مؤسسات المعاقين في عملية صنع السياسة الخاصة بها. وفي عام 2008، أبلغ المركز عن أنه يهدف إلى إغلاق برنامج مساعدة الضحايا الخاص به بحلول عام 2014 ولكن لم يكون واضحاً ما إذا كانت هناك أي آليات انتقالية أم لا (54). وفي تقرير المادة 7 المقدم في عام 2009، ذكرت اليمن أن "البرنامج القومي لمكافحة الألغام لديه خطة للاستمرار في العمل بهذه الصفة (تقديم الخدمات) مع كل الضحايا في اليمن". إن خدمات المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام كانت متاحة فقط للناجين من الألغام وللأشخاص الآخرين ذوى الإعاقات (55).
إن وزارة الصحة العامة والسكان ووزارة العمل والشئون الاجتماعية هما المسئولتان عن أمور الإعاقة، وكلاهما مسئولتان عن قطاع إعادة التأهيل البدني، ولكنهما لم يقوما بالتنسيق بشكل مناسب، مما أدى إلى عرقلة عمل مراكز تقديم الخدمات التي تعتمد على تمويل الوزارة (56). إن الصندوق الاجتماعي للتنمية وإعادة التأهيل ورعاية المعاقين (صندوق العجز) يقوم بتم ويل المشروعات والدعم المباشر للأشخاص العاجزين (57). إن الصندوق الاجتماعي للتنمية يعتبر هيئة مستقلة خاضعة لرئيس الوزراء ويتولي برنامج قومي للعجز ويعتبر المؤسسة العامة الوحيدة التي تعمل على إصلاح سياسة العجز وإمداد الخدمات (58). إن المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام لا ينوي التعاون مع الصندوق الاجتماعي للتنمية أو صندوق العجز "في المستقبل القريب" (59).

- تجميع وإدارة البيانات
إن أحدث نسخة من نظام إدارة المعلومات لمكافحة الألغام تم تركيبها في المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام في أغسطس 2008 (60). ومع ذلك فإن بيانات إدخال المشاكل أدت إلى وجود نسخة أقدم تستخدم للتشغيل (61).
إن المركز التنفيذي اليمنى يحتفظ ببيانات المصابين من خلال فرق ه الميدانية والمستشفيات والشرطة والإدارات الأمنية والهيئات الحكومية الأخرى في نظام إدارة المعلومات لمكافحة الألغام.
إن البيانات الواردة من مسح تأثير الألغام الأرضية قد تم إدخالها أيضاً في قاعدة البيانات . إن المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام غير قادر على تجميع بيانات المصابين في سعداء، ولكنه بدأ في تجميع بيانات المصابين في محافظة عمران المجاورة في عام 2009 (62). وفي عام 2008، قيل أن هناك معدل يتراوح من إصابة إلى ثلاث إصابات شهرياً (من 12 إلى 36 سنوياً) (63).

- الخطط
- الخطط الإستراتيجية لمكافحة الألغام
لقد تم بناء الخطة القومية لمكافحة الألغام على نتائج مسح تأثير الألغام الأرضية وقد غطت الفترة من 2001 و 2005. وقد تم مراجع ة الخطة في يونيو 2004 فيما يتعلق بعامي 2005-2009. إن رؤية الخطة هي "وضع نهاية لمعاناة الناس والإصابات التي سببتها الألغام المضادة

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

للأفراد في المناطق المتأثرة بالألغام بنهاية مارس 2009". وفي مارس 2008، قام المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام الخاص بها بتغطية الفترة من أبريل 2006 إلى سبتمبر 2014، فترة التمديد التي يسعى لها في طلب تمديد الموعد النهائي الخاص بالمادة 5 (أنظر مادة التقدم الذي حدث منذ أن أصبحت اليمن دولة طرفاً أدناه) (64).

إن التوعية بالمخاطر تعتبر جزء من الخطة القومية لمكافحة الألغام 2005-2009، وفي 2006 تم تطوير إستراتيجية جديدة للتوعية بالمخاطر استجابة لتوصيات المعيشة الخاصة بمركز جنيف الدولي لنزع الألغام ووفقاً للمعايير القومية للتوعية بالمخاطر . وقد تشاور المركز التنفيذي اليمنى مع المساهمين حول فاعلية الخطة، وقام باستنتاج أنها لا تحتاج إلى تنقيح (65).
إن مساعدة الضحايا متضمنة في خطة 2005-2009 وهدفها الاستراتيجي الأساسي هو "أن يتلقى الناجين من الألغام الأرضية أو بقايا متفجرات الحرب الرعاية الطبية، وعلى المركز أن يقدم لهم الجر احة التقويمية والعلاج الطبيعي والأطراف الصناعية والكراسي المتحركة وا لنظارات والسماعات الطبية، حسبما يكون الحاجة .... يتم تحقيق هذا الهدف عند تسجيل جميع الناجين المجهولين وإمدادهم بالمساعدة طبقاً للبرنامج الطبي و التأهيلي للمركز "(66)

يقوم المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام بإدارة برنامج رباعي الخطوات لمساعدة الضحايا: تحديد هوية الناجين والفحص الطبي والعلاج الطبي و التأهيلي وإعادة التكامل الاجتماعي الاقتصادي . وقد تم إضافة إعادة التكامل الاجتماعي الاقتصادي في علم 2004، ولكن لم يتغير باقي البرنامج منذ أن بدأ في 2001.

وفي مايو 2009 ذكر المركز التنفيذي اليمنى انه لم يكن هنا ك حاجة لتغير البرنامج، حيث انه يقوم بتقديم دعم مادي للناجين (67). ومع ذلك لم يكن الدعم النفسي وإعادة التكامل الاجتماعي متضمنان في البرنامج لعدم وجود تمويل لهذه العوامل (68). بالإضافة إلى أن المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام لم يجد أن الدعم النفسي موضوعاً ذو أولوية، حيث انه من المعتقد أن يتم تقديم ذلك من خلال شبكة العائلة (69)، حتى على الرغم من أن التقييم الذي تم إجرائه في 2006 قد أوضح أن رعاية الصحة العقلية مطلوبة (70).

- الملكية القومية

الالتزام بمكافحة الألغام ومساعدة الضحايا

تقدم اليمن ما يزيد عن 50% من تمويلات البرنامج من خلال المساهمة النوعية لطاقم العمل والتسهيلات والمزايا الاجتماعية للطاقم القومي، والذي قيل انه يعادل 3.5 مليون دولار أمريكي (2.5 مليون) سنوياً . ويغطى هذا الدعم رواتب نازعي الألغام والتأمين والضمان الاجتماعي والتعويض والبدلات المي دانية والمقر ومنشات التدريب الخاصة بالبرنامج (72).
وفي بيان لاجتماعات اللجنة الدائمة في مايو 2009، ذكر مدير المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام أنه لا توجد تمويلات لإجراء أنشطة مساعدة الضحايا حسبما هو مخطط. وانه بالكاد يحافظ على استمرار عمل إدارة مساعدة الضحايا بالمركز (73). يدار برنامج مساعدة الضحايا التابع للمركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام بالكامل تحت الإدارة القومية منذ 2007، ويتم تدعيم ذلك بشكل متزايد من خلال تمويل قومي.

وعلى الرغم من أن برنامج المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام قد تم تقيي مه في 2005 على أنه واحداً من أفضل البرامج الأكثر تقدماً في العالم وذلك نتيجة للدعم القومي من جانب مدير برنامج المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام (74)، فقد أوضح تقييم أخر أن تغطية البرنامج حتى الآن محدودة، ومعظم الناجين لم يسمعوا عن ذلك البرنامج وعاشوا بدون دعم طبي واجتماعي اقتصادي مناسب (75).

وقد قام المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام بتفويض قطاع إعادة التكامل الاجتماعي الاقتصادي لبرنامج مساعدة الضحايا الخاص به للعمل بالجمعية اليمنية للمؤسسات غير الحكومية للناجين من الألغام الأرضية و العبوات الناسفة والتي واجهت صعوبات مالية. وفي أحدث تقرير للمادة 7، ذكرت اليمن أن الجمعية اليمنية للناجين من الألغام الأرضية و العبوات الناسفة كانت بحاجة شديدة للأموال وكانت تكافح منذ 2006 (76). على الرغم من وجود مؤسسات عديدة لتقديم أموال وأرصدة صغيرة لمجموعات معرضة للإص ابة، بما في ذلك الأشخاص العاجزين، إلا أن برنامج مساعدة الضحايا التابع للمركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام لم يحاول الاتصال بهم (77).

- الإدارة القومية

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

يدار البرنامج اليمنى لمكافحة الألغام محلياً بالكامل . واستمر برنامج الأمم المتحدة للتطوير UNDP في دع م البرنامج، ولكن لم يكن هناك أي مستشار فني دولي منذ 2005 (78).

- الموازنة القومية

في عام 2008 تم قطع مخصص الموازنة القومية الخاص بالمركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام نتيجة للازمة الاقتصادية التي أثرت بشكل مباشر على أنشطة التوعية بالمخاطر وأنشطة مساعدة الضحايا، حيث ذكرت الحكومة في تقريرها أن التمويل المقدم تم توجيهه للتطهير بشكل فيه شيء من الأولوية . وقد تم تلقى أخر تمويل دولي لمساعدة الضحايا في عام 2007 (79). وتم مناشدة المانحين الدوليين، ولكن دون جدوى. كما ذكر المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام أيضا أن الوزارات المعنية قد حصلت على بعض التمويلات الدولية لمساعدة الأشخاص العاجزين والمجموعات المصابة الأخرى ولكن ذلك لم يفيد الناجين من الألغام وبقايا متفجرات الحرب (80).

قام الصندوق الاجتماعي للتنمية بتمويل 63 مشروع لتقديم المساعدة للأشخاص العاجزين بمبلغ 2.77 مليون دولار (81).

- المعايير والتشريعات القومية لمكافحة الألغام / إجراءات التشغيل القائمة

تأسست اللجنة القومية لمكافحة الألغام بقرار رسمي في يونيو 1998 وتأسس المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام في أكتوبر 1998 بصفته جهة تنفيذية. وفي عام 2006، تم اع تماد المعايير القومية اليمنية لمكافحة الألغام وإجراءات التشغيل الدائمة للمركز من جانب اللجنة القومية لمكافحة الألغام.

- تقييمات البرنامج

إن تقييم دعم برنامج الأمم المتحدة للتطويرUNDP للبرنامج اليمنى لمكافحة الألغام في 2005 أوصي بأنه يتعين على اليمن أن يقوم بإجراء تقييم اجتماعي اقتصادي لاستخدام الأرض التي تم تطهيرها من الألغام . وقد تم إجراء ذلك في 2006. وبناءً على نتائج التقييم، خطط المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام لتأسيس إدارة لتشجيع التطوير الاجتماعي الاقتصادي للأماكن التي تم تطهيرها من الألغام . ولم يحدث هذا اعتباراً من أغسطس 2009 (82).

- نزع الألغام وتطهير ساحة المعركة

إن تطهير الألغام في اليمن تولته القوات الهندسية فقط بوزارة الدفاع التي تم إعارتها إلى المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام. يستخدم المركز مجموعة متنوعة من أدوات نزع الألغام: نازعي الألغام باستخدام الأيدي و أجهزة نزع الألغام ، ومنذ أوائل 2007، تم استخدام ماكينات نزع الألغام. تم إمداد المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام بماكينات نزع ألغام ذات مطرقة خلفية من جانب وزارة الدفاع الأمريكية للاختبار، وقد تم استخدامها منذ يناير 2007. إن الغرض من هذه الماكينة هو إزالة الألغام المضادة للأفراد الموجودة على عمق 1.5م في المناطق الصحراوية، ولكنها لم تثبت كفاءتها، حيث أن معظم حقول الألغام تتكون من ألغام مضادة للأفراد وأخرى مضادة للمركبات.

وكانت العوائق الرئيسية لنزع الألغام في 2008 و 2009 هي القصور في التمويل والأمور الأمنية في بعض المناطق المتأثرة (83). وفي الحادي عشر من فبراير لعام 2009، قام مديري المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام والمركز الكرواتي لمكافحة الألغام بالتوقيع على اتفاقية تعاون في القاهرة . وطبقاً للاتفاقية ، تقوم كرواتيا بتقديم معدات إزالة الألغام لليمن (84).

- تحديد المناطق الخطرة

إن إخلاء الأراضي من الألغام في المناطق الخطرة المشتبه بها يدار من جانب المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام من خلال مسح فني. لا يقوم المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام مطلقاً بإزالة الألغام من أ ي أرض بدون مسح فني وضمان الجودة. وتقوم فرق ضمان الجودة بزيارة كل منطقة ملغومة مشتبه بها لفحص المعلومات (85).

– نزع الألغام وتطهير ساحة المعركة

في 2008 أصدر المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام تقريراً بإزالة ألغام 5.23 كم^2 في 2008 ولم يتم إجراء أي تطهير لساحة المعركة، على الرغم من تدمير كمية كبيرة من العبوات الناسفة .

نزع الألغام في 2008 (86)

مشغلي نزع	إزالة الألغام	الألغام المضادة	الألغام المضادة	العبوات الناسفة	المنطقة التي تم

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

الألغام	(كم^2)	للأفراد المدمرة	للمركبات المدمرة	المدمرة	إخلائها عن طريق المسح (كم^2)
وحدات نزع الألغام	2.48	--	--	--	--
فرق المسح	1.85	--	--	--	34.80
فرق أجهزة نزع الألغام	0.90	--	--	--	--
الإجمالي	5.23	70	18	26322	34.80

تعطل البنود المدمرة من جانب المشغل، والغير متاحة في وقت النشر

- ضمان الجودة / مراقبة الجودة

لا يوجد أي نظام إدارة جودة مستقل لعمليات نزع الألغام . إن المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام به قطاع لضمان الجودة من أجل إثبات جودة إزالته للألغام (87).

*** التقدم منذ أن أصبحت دولة طرف**

طبقاً للمادة 5 من معاهدة حظر الألغام، كانت اليمن مطالبة بتدمير كل الألغام المضادة للأفراد في المناطق الملغمة الخاضعة لنطاقها السيادي أو مراقبتها في أقرب وقت ممكن، على أن يكون ذلك في موعد أقصاه 11 مارس 2009. وعلى الرغم من شئونها المتعلقة بمصداقية بياناتها (88)، حققت اليمن تقدماً كبيراً في إزالة الألغام منذ أن أصبحت طرفاً بالمعاهدة. ومع ذلك وفي الحادي والثلاثين من مارس 2008، قدمت اليمن طلباً لتمديد قوامه ست سنوات إلى 1 مارس 2015. وفي السادس من نوفمبر 2008، قدمت طلباً منقحا ولكنها لم تغير فترة التمديد المطلوبة. وذكرت اليمن مجموعة من العوامل المتعلقة بإخفاقها في الوفاء بالموعد الن هائي لها وهو 1 مارس 2009، بما في ذلك القصور في التمويل (وتحديداً في 2003 و 2005 و 2006) والمتمثلة في وجود الألغام في رمال متحركة وكذلك عمقها (وبعضها موجود على عمق ستة أمتار تحت سطح الرمال)، وكذلك مناطقها الجبلية والمشاكل باستخدام أجهزة كشف الألغام في التربة التي تحتوي على عنصر الحديد (89). وعند منح طلب التمديد اليمنى، ذكر الاجتماع التاسع للدول الأطرف انه أثناء التمديد "القابل للعمل" يكون النجاح في التنفيذ مرتبطاً بشكل كبير بضمان دعم المانح. كما ذكر الاجتماع أيضاً أن قيمة التطهير الإضافي المتعلق بمدي التحدي ا لمتبقي لليمن وعلى الخطوات المتخذة من جانب اليمن للتغلب على التحديات الفنية التي تم فرضها كظروف مع يقة في الماضي (90).

وعلى هذا النحو، مازالت اليمن تحتاج إلى تقديم البيانات الدقيقة الخاصة بالمنطقة المتبقية التي يجب تطهيرها وللتأكيد على انه لا توجد أماكن ملغمة سيتم استبعادها من برنامج نزع الألغام خلال فترة التمديد . وقد أدعت اليمن في السابق أن هناك مناطق ملغمة معينة من المزمع أن يتم تحديدها بشكل دائم نظراً لاستحالة تطهيرها.

نزع الألغام من 1999-2008 (91)

العام	تطهير الألغام (كم^2)	المنطقة التي تم تطهيرها من الألغام خلال المسح (كم^2)
2008	5.23	34.80
2007	2.64	218.08
2006	2.01	179.93
2005	1.74	41.85
2004	2.73	140.07
2003	2.94	38.03
2002	1.87	40.12

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

2001	1.28	47.78
2000	0.58	6.16
1999	0.10	0
الإجمالي	21.12	746.82

- **التوعية بالمخاطر**

إن المؤسسة الوحيدة التي لديها برنامج للتوعية بالمخاطر في 2008 هي المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام، والذي يتكون بالكامل من موظفين عسكريين، وهو ممول من جانب الحكومة (92). إن الجمعية اليمنية لنشر الوعي المتعلق بالألغام لم يكن لديها أي برنامج نظراً لنقص التمويل، ولكن أعضاءها قدموا التوعية بالمخاطر الطارئة رداً على الحوادث (93). إن العدد الإجمالي لمتلقي تلك التوعية بالنسبة لعام 2008 بلغ 210559 وهو عدد أكبر بكثير من الأعوام السابقة حيث بلغ ذلك العدد 80931 فرد في 2007 و 45524 فرد في 2006.

ووفقاً للخطة الإستراتيجية القومية لمكافحة الألغام، فقد تم الوصول إلى معظم الأماكن المتأثرة. وقد تم إدارة التوعية بالمخاطر طوال العام لمدة 12 يوم كل شهر (94). وكانت الأولوية لمسح تأثير الألغام الأرضية ولكن منذ 2008، تم إعطاء أكبر أهمية للإصابات والمواقف الطارئة الأخيرة في تحديد أولويات التوعية بمخاطر الألغام.

قام المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام التوعية بمخاطر الألغام باستخدام طرق الطفل للطفل والمرأة للمرأة ومن خلال المسرحيات والأفلام والملصقات. كما شارك أيضاً الناجين في توصيل رسائل التوعية بمخاطر الألغام (95). كما قام المركز بإدارة تلك التوعية في 132 قرية في المحافظات التالية : أبيان والبيدا والمهرا وحضر موت وإب ولهيج وتاعيز. إن إجمالي عدد السكان الذين وصلوا للتجمعات والمدارس كان 109558 رجل و 101001 سيدة. وقام المركز أيضاً بتدريب المدرسين في ورش عمل على مستوى المنطقة (96)، على الرغم من عد م وجود برنامج توعية رسمي متعلق بمخاطر الألغام في وزارة التربية والتعليم. (97) إن المركز لديه ثمانية رجال وسيدتين ممن يقدمون التوعية بمخاطر الألغام (98).
إن معظم المنتفعات الإناث كانوا فتيات بالمدرسة، ولكن القليل من السيدات هم الذين تلقوا التوعية بمخاطر الألغام (99).

إن التواصل المجتمعي يدار من قبل خلال وبعد نزع الألغام. ويدار احتفال التسليم، ويقوم المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام بتوضيح أن عملية تطهير الألغام عن طريق السير أو القيادة فوق الأرض . ويعمل هذا على بناء الثقة المجتمعية، التي أصدر بها مركز جنيف الدولي لنزع الألغام تقريراً بنقصها (100).

إن معظم المواد المستخدمة من جانب المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الأ لغام في 2008 كانت تنتج من جانب الجمعية اليمنية لنشر الوعي المتعلق بالألغام منذ حوالي أربعة أعوام، وهي تشمل الملصقات والنشرات والبوسترات والألعاب، وكانت تتقاسمها مع المؤسسات التنفيذية الأخرى (101). ويقوم المركز باستخدام نماذج شرح وإعطاء المواد خلال العروض، ووزع المركز 57200 بوستر خلال العروض في 132 قرية.

إن التحديات تضمنت الوصول إلى أماكن صحراوية بعيدة يقطنها البدو المتفرقين، ونقص التمويل، ومخاط بة السلوكيات ذات الخطورة العالية الناتجة من الفقر (102). يزور برنامج الأمم المتحدة للتطوير UNDP الحفل كل ثلاثة شهور لرصد التوعية بمخاطر الألغام (103). وتدار تلك التوعية منذ 1999 من جانب المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام والجمعية اليمنية لنشر الوعي الم تعلق بالألغام اللذان يعملان معاً . ويتم تنسيقه من جانب المركز، من خلال اللجنة الاستشارية لنشر الوعي المتعلق بالألغام حتى 2007، عندما أوقفت الجمعية اليمنية لنشر الوعي المتعلق بالألغام برنامجها نظراً لنقص التمويل.

وبحلول شهر مارس 2009، بلغ العدد الإجمالي للمنتفعين من تلقي التوعية بمخاطر الألغام 1094879 فرد (104).
وقام المركز بإدارة عمليات التوعية بمخاطر الألغام و التواصل المجتمعي. وتقوم الجمعية اليمنية لنشر الوعي المتعلق بالألغام بتدريب القادة المجتمعيين لتقديم تلك التوعية في مجتمعاتهم وإبلاغ وحدة نزع الألغام بالتلوث، وإنتاج المواد المستخدمة في تلك التوعية، كما أجرت الجمعية تدريب الطفل للطفل.

*** مساعدة الضحايا**

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

إن إجمالي عدد الناجين من الألغام / بقايا متفجرات الحرب في اليمن غير معلوم، ولكنه لا يقل عن 2458. ومن عام 2008-2009، كانت مساعدة الضحايا تتعرض بشدة لصعوبا ت مالية، حسبما هو مذكور أعلاه (105). كما ذكرت مؤسسة الناجين "الجمعية اليمنية للناجين من الألغام أن الأنشطة المنفذة تجاهلت العديد من احتياجات الناجين . كما أن الناجين غير متضمنين في الأنشطة التخطيطية أو التنفيذية لمساعدة الضحايا كما لوحظ أن المساعدة المقدمة من المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام قد استغرقت وقتاً وأن الناجين عليهم انتظار دورهم، حتى إذا كانوا بحاجة إلى دعم عاجل (107). كما ذكر المركز أن الصندوق الاجتماعي للتنمية وصندوق دعم العاجزين هما الوحيدان اللذان يقدمان المساعدة لأولئك الأشخاص العاجزين ا لمسجلين بأي صندوق، ولكن العديد من الناجين غير مسجلين لأنهم يعيشون في مناطق بعيدة (108). إن إمداد الخدمات للأشخاص العاجزين في اليمن ضعيف ويتمركز بشكل أساسي في المناطق الحضرية ولا يصل إلى أولئك اللذين يحتاجونه . إن المبادرات التي تجرى بين القطاعات مثل إعادة التأهيل المجتمعي غير موجودة فعلياً (109).

ذكرت اللجنة الدولية للصليب الأحمر أن العديد من الأشخاص ما زالوا بدون خدمات، وخاصة في المناطق الريفية حيث لا يوجد خدمات لدعم العاجزين، بما في ذلك التوعية الصحية وإعادة التأهيل (110). كما أن الوصول للنساء محدود بشكل كبير (111). إن الخدمات الصحية وإعادة التأهيل تتمركز وتقع بشكل كبير وأساسي في المدن الكبرى (عدن وصنعاء وتاعيز) والعديد من الأشخاص ذوى الإعاقات كانوا يحتاجون للسفر لمسافات طويلة من أجل الحصول على المساعدة. إن تمركز الخدمات كان عائقاً كبيراً لتلقي الرعاية . وكانت تكاليف السفر والإقامة غير متوفرة للعديد، وكان الأمر أكثر تحديداً بالنسبة للنساء اللذين احتاجوا في الغالب إلى مرافق لاصطحابهن . وكانت المساعدة الطبية ذات جودة متنوعة (112).

إن المرضى يتعرضون لصعوبات في الحفاظ على أجهزتهم المدعمة للعظام، نظراً للمسافات التي بينهم وبين مراكز إعادة التأهيل البدني (113). يعمل مركز إعادة التأهيل البدني فقط في محافظة حضر موت البعيدة (114). إن مركز تاعيز للتأهيل- الذي لم يتلقى المساعدة- لا يعمل بكامل طاقته في 2009 (115)، ولا يعمل بشكل جيد منذ أن قام هانديكاب انترناشيونال بتسليم المركز في يناير 2005.

وكانت أنشطة الدعم النفسي الخاصة بالناجين من الألغام / بقايا متفجرات الحرب محدودة وأهميتها غير ملحوظة . حيث أن بعض الخدمات المحدودة هي التي كانت متاحة فقط في المدن الرئيسية (116). وكانت برامج إعادة التكامل الاقتصادي الحالية المتعلقة بالناجين والأشخاص الآخرين ذوي الإعاقات ضعيفة والقليل منهم يحظى بفرص تعليمية واقتصادية. وبناءً على تصريحات الجمعية القومية لمكافحة الألغام، فقد قام بنك تم افتتاحه حديثاً بتقديم أموال لمجموعات المصابين والفقراء، ولكن لم يتم التوصل إلى أي اتفاق بالنسبة للبنك لإدراج ناجين من الألغام/ بقايا متفجرات الحرب في انتدابه (118). إن حصص التوظيف تنص على أن 5% من الوظائف الحكومية يجب أن يتقلدها أشخاص معاقين كما يتم اعفاء الطلاب المعاقين من دفع رسوم التعليم. وغير معلوم إلى أي مدى يتم تنفيذ هذه القوانين، حيث انه غالباً ما يصعب الدخول إلى المدارس (119).

إن الناجين من الألغام/ وبقايا متفجرات الحرب والأشخاص الآخرين من ذوى الإعاقة يتلقون معاشاً، ولكن هذا لا يكفى لتوفير مستوى معيشي معقول (120).

إن اليمن لديها تشريع لحماية حقوق الأشخاص من ذوى الإعاقة، ولكن من غير المعلوم ما إذا كان نافذاً وما إذا كان التميز مازال باقياً (121). وفي السادس والعشرين من مارس 2009، قامت اليمن بالتصديق على اتفاقية الأمم المتحدة لحقوق الأشخاص المعاقين وبروتوكولها الاختياري.

– التقدم في أهداف الاجتماع السادس والعشرين لمساعدة الضحايا

إن اليمن تعتبر واحدة من مجموعة مساعدة الضحايا المكونة من 26 دولة طرف ممن لديهم أعداد كبيرة من الناجين من الألغام واللذين يتحملون مسئولية كبيرة للتصرف وأيضاً الاحتيا جات الكبيرة وتوقعات المساعدة في إمداد الخدمات المناسبة للرعاية وإعادة التأهيل وإعادة تكامل الناجين . وقامت اليمن بإعداد أهداف مساعدة الضحايا 2005-2009 بالنسبة لشهر نوفمبر 2005، وفي أبريل 2007 قدمت برنامجها ذو المراحل الأربعة كخطة لتحقيق أهدافها (122). إن الخطط أو الأهداف قد تم مراجعتها، ولكنها لم تغطى كافة عوامل مساعدة الضحايا، حيث أن البرنامج موجه طبياً بشكل كبير، وعامل إعادة التكامل الاقتصادي غير فعال (123).

أصدرت اليمن تقريراً حول مساعدة الضحايا في النموذج الأول من تقارير المادة 7 الخاصة بها والمقدمة من 2005-2009، كما أصدرت تقريراً عن مساعدة الضحايا خلال اجتماعات الدول الأطراف من 2005-2009 وفي اجتماعات اللجنة الدائم ة من 2005-2007 وفي 2009 (124). وكانت هذه البيانات قاصرة على التحديثات الإحصائية الخاصة بعدد الأشخاص الذين يتم مساعدتهم في المراحل الثلاثة الأولى من برنامج المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام.

وفي 2008 كان الحال مثلما كان في السنوات السابقة، حيث لم تصل ا ليمن إلى هدفها الممثل في مساعدة 500 شخص سنوياً بالرعاية الطبية، والوصول إلى 2000 شخص بإعادة التأهيل البدني بين 2005 و 2009. وفي تقرير المادة 7 المقدم في 2009، ذكرت اليمن أن 2033 ناجى قد تم الالتقاء بهم منذ 2001، وقد تلقى 1530

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

شخص الفحوصات الطبية، وتم إمد اد 1638 بالخدمات الطبية / إعادة التأهيل (مقارنةً بعدد 1447 شخص تم الالتقاء بهم، و 1165 شخص تم إجراء فحوصات طبية عليهم وتلقى 1363 شخص خدمات بنهاية 2007) (125). ولم يتم التوصل إلى المستهدف وهو مساعدة 500 شخص مع إعادة التكامل الاقتصادي من 2005-2009 نظراً للأمور المالية والأمور المتعلقة بالطاقة الاستيعابية في الجمعية اليمنية للناجين من الألغام، وتلقى 202 شخص تدريب مهنياً من 2009- مارس 2009 (126).
لم يتم تحديد أو إصدار تقارير عن تقديرات الاحتياجات وتحسينات البنية التحتية التي أجرتها وزارة الصحة العامة والسكان، والتي كان موعدها النهائي هو 2006، وتأسيس ستة مراكز تدريب مهني أو رفع نسبة الوعي المتعلق بالعجز (127). كان خبير مساعدة الضحايا حاضراً في اجتماعات اللجنة الدائمة في 2007 وفي اجتماعات الدول الأطراف في 2007 و 2008.

*** أنشطة مساعدة الضحايا**

وفي 2008 قام المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام بمساعدة 230 من الناجين بالخدمات الطبية وخدمات إعادة التأهيل وتم تنفيذ 288 إجراء طبي . وقد حصل 12 من الناجين الآخرين على مساعدة إعادة التأهيل البدني في مركز عدن لإعادة التأهيل بدون دعم المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام . ومنذ 2001، تم إمداد 1339 جهاز حركة (128). كما أصدرت اليمن تقريراً بأن مشروعات إعادة التأهيل المجتمعية كانت تقوم بتدريب المزيد من الموظفين الميدانيين لتوسيع التغطية لكل المناطق التي لها الأولوية (129). وفي 2008، استمرت اللجنة الدولية للصليب الأحمر في إمداد المواد الخام والمكونات، وكذلك التدريب لثلاثة مراكز للتأهيل البدني (صنعاء وعدن وحضرموت). كما قدمت دعم مالي لتأسيس عيادة متنقلة في سعداء. ومن خلال المراكز التي تدعمها اللجنة الدولية للصليب الأحمر، تم مساعدة 7652 شخص في 2008، وإنتاج 1216 طرف صناعي (400 للناجين من الألغام ومتفجرات الحرب)، 3967 دعامة طبية (67 للناجين من الألغام ومتفجرات الحرب). وتم رعاية فنيو الأطراف الصناعية والدعامات الطبية للتدريب في الهند (130). كما قامت اللجنة الدولية للصليب الأحمر بتقديم التدريب الجراحي المتعلق بالحرب في سعداء، ولكن القيود ا لحركية في المحافظة أعاقت تقديم الخدمات الطبية . وقامت مستشفيات مدعمة من جانب اللجنة الدولية للصليب الأحمر بمساعدة 74 مصاب في 2008، بما في ذلك الإصابة من الألغام وبقايا متفجرات الحرب (131).
وفي 2008، استقبل مركز عدن لإعادة التأهيل مرضى من أبيان وعدن ولاهيج و أجرى خدمات كبيرة في هذه المحافظات. وقام المركز بعلاج 2326 شخص في 2008، وأنتج 104 طرف صناعي (44 للناجين من الألغام ومتفجرات الحرب)، وتم توزيع 2255 جهاز مساعد في 2008. كما أجرى 680 جلسة علاج طبيعي شهريًا.
استمرت جمعية عدن لذوى الاحتياجات الخاصة في تقديم التدريب المهني والتسويقي وفرص الحصول على الدخل، وذلك بدعم مالي من صندوق العاجزين والصندوق الاجتماعي للتنمية. وفي 2008، تلقي 45 شخص عاجز تدريبًا وتوظيفًا، وساعدت الجمعية أربعة أشخاص عاجزين في الحصول على وظائف حكومية.
ومن 2008 – 2009، تلقت الجمعية اليمينية للناج ين من الألغام دعمًا محدودًا من الصندوق الاجتماعي للتنمية، ولكن المركز التنفيذي اليمنى لمكافحة الألغام لم يكن قادرًا على تقديم المساعدة (134).
وفي 2008، تلقى 48 من الناجين تدريبًا مهنيًا من تلك الجمعية، وتم مساعدة ثمانية أشخاص في إنشاء أنشطة تجارية صغيرة، وتلقى 12 شخص مساعدة للحصول على التعليم. كما أجرت الجمعية عمليات نشر الوعي ومتابعة خريجيها وقامت برحلات استجمامية لأعضائها. وبعيدًا عن الصعوبات المالية، ذكرت الجمعية أو الوصول للناجين في الأماكن البعيدة (التي يعيش فيها معظمهم) ونقص الخدمات في هذه المناطق كانت فيها شيء من التحدي.
كما كانت هناك عوائق أخرى متمثلة في نسب الأمية المرتفعة، وتحديدًا بين النساء، والعوائق الثقافية التي تمنع النساء من تلقي التدريب (135).
تلقت جمعية عدن للمعاقين بنيًا تمويلاً من مؤسسة "أنقذوا الأطفال" لإجراء تعليم شامل وتأييد اتفاقية الأ مم المتحدة لحقوق المعاقين في 2008 (136). واستمرت مؤسسة "أنقذوا الأطفال" في دعم ثلاث جمعيات للمعاقين في صنعاء وشبكة عمل إعادة التأهيل المجتمعي في أبيان وعدن وإب، وكذلك معسكر خرز للاجئين الصوماليين، حيث ساعدت 80 طفلاً معاقًا. كما قامت تلك المؤسسة بتنظيم الاستشارة الإقليمية الخاصة باتفاقية الأمم المتحدة لحقوق المعاقين بالتعاون مع المؤسسة العربية لحقوق الإنسان . وفي 2008، قامت المؤسسة العربية لحقوق الإنسان بتأسيس وحدة في صنعاء، والتي دخلها القليل من الناجين (138).

- **دعم مكافحة الألغام**

أصدرت اليمن تقريرًا بأ جمالي التكلفة التقديرية الذي يبلغ 31216667 دولار (21198334) لاستكمال تطهير الألغام خلال 2009 – 2014 (139). هذا ولم يوضع في الاعتبار التكاليف المطلوبة للوفاء بالتزامات التوعية

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

بمخاطر الألغام ومساعدة الضحايا. إن مساهمة اليمن في تطهير الألغام خلال فترة التمديد وصلت إلى 18.8 مليون دولار تقريبًا، بينما من المتوقع أن تكون المساعدة الدولية 10.5 مليون دولار، والأموال المقدمة من مصادر أخرى تصل إلى 1.9 مليون دولار (140). إن اللجنة القومية لمكافحة الألغام هي المسئولة عن تخصيص وإدارة الأموال القومية الخاصة بمكافحة الألغام(141).

- **الدعم القومي لمكافحة الألغام**

اعتبارًا من نوفمبر 2008، قدمت اليمن تقريرًا بالتمويل القومي لمكافحة الألغام في 2008 والذي يبلغ 306 مليون دولار (142). كما قدمت 305 مليون دولار (2.4 مليون) لمكافحة الألغام في 2007. ومن 1999 إلى 2008، قدمت اليمن تق ريرًا بإجمالي 50277298 دولار (34141856) في التمويل من كافة المصادر، ومنها 35700220 دولار (24242985) أو 71% تم تقديمها من الموازنات القومية اليمنية (143). وفي خطتها الاستراتيجية لاستكمال تطهير الألغام، قامت اليمن بالتخطيط للتمويل الحكومي المخفض في 2009 (2.8 مليون دولار) ويعقب ذلك التحول إلى المستويات الحالية . كما ذكرت أن الحكومة فرضت 10% من معدل التضخم السنوي لإعداد مستويات التمويل السنوي . وتم تخطيط الأموال الحكومية لتدبير 60% من إجمالي الأموال المطلوبة. وبالإضافة إلى النسبة التي قوامها 34% المطلوبة من المصادر الدولية، فإنه يتعين على اليمن حتمًا أن تحدد الموارد المتاحة من المصادر الأخرى للنسبة المتبقية التي قوامها 6% من الأموال المطلوبة، أو 1.9 مليون دولار تقريبًا (144).

- **التعاون والمساعدة الدوليان**

في 2008، قامت ثلاث دول وهي ألماني وايطاليا والولايات المتحدة بتقديم 1005172 دولار (682583) لمكافحة الألغام في اليمن. إن التمويل المقرر لمكافحة الألغام في 2008 كان 9% تقريبًا أقل من التمويل المقرر في 2007. إن التمويل على المستويات الحالية غير كافي للتوافق مع المبلغ السنوي المخطط من جانب اليمن حسبما هو مطلوب لتنفيذ استراتيجية تطهير الألغام خلال فترة التمديد – والذي يتراوح من 1.25 مليون دولار في 2009 إلى 1.9 مليون دولار من 2010 إلى 2013 – والذي لا يتم توجيهه بشكل مباشر للتوعية بمخاطر الألغام أو احتياجات مساعدة الضحايا (145). وفي طلب التمديد المنقح لها والمتعلق بالمادة 7، ذكرت اليمن أن العجز في التمويل كان سببه التأخير أو إرجاء أنشطة مكافحة الألغام، بما في ذلك استبدال المعدات وانتشار وحدات التخلص من الأسلحة التفجيرية وفرق ضمان الجودة والمراقبة وإعادة هيكلة وحدات التطهر (146). وقامت الجمعية اليمنية لنشر الوعي المتعلق بالألغام بإيقاف كافة الأنشطة خلال 2008 نتيجة لنقص التمويل (147).

التمويل الدولي لمكافحة الألغام 2008 لليمن: نقدًا (148)

المانح	الهيئات/المؤسسات التنفيذية	تفاصيل المشروع	المبلغ
الولايات المتحدة	من وزارة الخارجية	سد النقص في المعدات	500000 دولار
ألمانيا	برنامج الأمم المتحدة للتطوير	دعم مركز أجهزة نزع الألغام	357912 دولار (243048)
ايطاليا	برنامج الأمم المتحدة للتطوير	بناء الطاقة الاستيعابية	147260 دولار
الإجمالي			1005172 دولار (282584)

وقد أقرت اليمن باستلام 133100 دولار عند التمويل في 2008، بما في ذ لك 1031000 دولار من الاتحاد الأوروبي و300000 دولار من برنامج الأمم المتحدة للتطوير (149).

وفي فبراير 2009، وقعت كرواتيا اتفاقية تعاون مع اليمن والتي بموجبها تقوم كرواتيا بإمداد المعدات لدعم عمليات التطهير من الألغام في اليمن، وسوف تتبادل الدولتان الخبرة الفنية في المجالات المتعلقة بتنفيذ الاتفاقية . ولم يتم ذكر أنواع المعدات وقيمة الدعم النوعي (150)

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

1. المادة (7) تقرير ، الاستمارة ألف ، 30 مارس 2007 .في 16 كانون الأول 2004 ، أقر مجلس النواب اليمني fتنفيذ تشريعات وطنية في 20 أبريل 2005 ، أصدر رئيس الجمهورية القانون رقم 25 لجعل التشريعات حيز النفاذ .

2. التقارير السابقة التي قدمت في 31 مارس 2008 ، 30 مارس 2007 ، 3 مايو 2006 ، 7 أبريل 2005 ، 30 مارس 2004 10 أبريل 2003 27 أبريل 2002 ، 8 سبتمبر 2001 14 نوفمبر 2000 ، و 30 تشرين الثاني 1999 .

3. لمزيد من التفاصيل ، انظر تقرير مرصد الألغام 2006 ، ص .782 اليمن يؤيد الرأي القائل بأن أي لغم (حتى لو كان يطلق على لغم مضاد للمركبات) محملة بصمامات حساسة أو بصمامات حساسة لمنع التناول والتي تتسبب في إنفجار لغم من فعل غير مقصود لشخص يعتبر من الألغام المضادة للأفراد ، وبالتالي محظورة .ويؤيد الرأي القائل بأن معاهدة حظر الألغام تمنع عبور والتخزين الأجنبي للألغام المضادة للأفراد .فيما يتعلق بمسألة عمليات عسكرية مشتركة مع دول ليست طرفا في المعاهدة ، اليمن ، وذكر عن رأي مفاده أنه ممنوع من المشاركة في أي نشاط يتعلق باستخدام الألغام المضادة للأفراد .

4. للحصول على تفاصيل بشأن الذخائر العنقودية السياسة والممارسة ، انظر هيومن رايتس ووتش (منظمة مراقبة حقوق الإنسان) ، والإجراءات المتعلقة بالألغام الأرضية ، وحظر الذخائر العنقودية : السياسات والممارسات الحكومية ، العمل ضد الألغام في كندا ، أيار / مايو 2009 ، ص .262

5. لمزيد من التفاصيل ، انظر تقرير مرصد الألغام 2006 ، ص .783 بالإضافة إلى ذلك ، أيار / مايو 2006 تقرير من الامم المتحدة للمراقبة وقال ان الفريق في آب / أغسطس 2005 ، تجار الأسلحة في سوق بكارا في الصومال شقاموا بشراء ألغام وأسلحة أخرى من شبكة تجارية من الجيش اليمني ، وتقرير عام 2003 ذكر أن الألغام قد تم شحنها من اليمن الى الصومال .

6. رسالة من السفير .عبدالله ناشر ، سفارة الجمهورية اليمنية في كندا ، نيابة عن وزير الشؤون الخارجية ، لستيفن جوس ، هيومان رايتس ووتش ، مرصد الألغام الأرضية بان منسق السياسة ، 24 يوليو 2006 .

7. انظر تقرير مرصد الألغام الأرضية 2002 ، ص522 ، والطبعات اللاحقة .في عامي 2001 و 2002 التقارير بموجب المادة 7 ، واليمن ، ذكرت 78،000 مخزون من الألغام ، بما في ذلك 4،000 التي سيحتفظ بها للتدريب .والإبلاغ عن تدمير الألغام والتناقضات الواردة ، ولكن يبدو ان يبلغ حوالي 74،000 .ومع ذلك فإن المادة (7) التقارير التي تذكر عادة الرقم 78،000 دمرت .

8. البريد الإلكتروني من منصور العزي ، مدير YEMAC 31 آب / أغسطس 2008 ؛ تقرير المادة 7 ، الاستمارة زاي ، 31 مارس 2008 ، التي تقدم تقارير ها تدمير ما مجموعه 108،000 الألغام ، بما في ذلك تدمير الألغام 30،000 في ديسمبر كانون الاول عام 2007 .والمادة (7) التقرير المقدم في عام 2009 يحتوي أيضا على هذه المعلومات .
المادة (7) تقرير ، الاستمارة زاي ، 31 مارس 2008 ؛ تقرير المادة 7 ، نموذج باء ، 30 مارس 2007 .اليمن كما أبلغت الدول الأطراف خلال اجتماع للجنة الدائمة المعنية بتدمير المخزونات في 23 نيسان 2007 عن اكتشاف مناجم 30،000 ، وأشارت إلى أنها قد سلمت لتدميرها بحلول نهاية عام 2007 .مذكرات من مرصد الألغام الأرضية / هيومان رايتس ووتش .

9. صدام الأشموري، "إعادة شراء الأسلحة عرضت في صنعاء" اليمن تايمز ، 29 أيار / مايو 2007 www.yementimes.com.

10. المادة (7) تقرير ، نموذج دال ، 31 مارس 2009 .الألغام المحتفظ بها وتتألف من940 -PPMISR 940 PMN. و2, 940 PMD-6, 940 POMZ-2,

11. المادة (7) تقرير ، نموذج دال ، 31 مارس 2009 .اليمن أفادت استخدام 240 لغما لأغراض التدريب كل سنة من 2003 إلى 2007 ، دون تغيير في العدد الإجمالي الاحتفاظ بها .فقط في مارس 2008 المادة 7 التقرير لم اليمن طرح الألغام تستخدم للتدريب ، مشيرا إلى أنهم كانوا المستهلكة ، وخفض عدد من 4،000 إلى 3،760 لغم .
البريد الإلكتروني من منصور العزي ، YEMAC، 31أغسطس 2008 .وذكر أن الألغام 240 دليل البيانات الأم تستخدم لتدريب سنويا وسوف تطرح فقط عندما يتم تدميرها .

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

اتهمت الحكومة المتمردين من استخدام الألغام المضادة للأفراد في حزيران / يونيو 2004 .كان هناك اثنان تقارير غير مؤكدة عن استخدام الألغام المضادة للأفراد ، يزعم أن قوات الجيش ، في أبريل 2007 .واتهم متمردو جيش زرع الألغام منذ أواخر عام 2007 ، وقامت الحكومة في الاستخدام المزعوم للمتمردين في مناسبات قليلة .انظر تقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص 747؛ تقرير مرصد الألغام الأرضية 2007 ، ص 729 ؛ وتقرير مرصد الألغام الأرضية 2004 ، ص 865.

.12 في عامي 2008 و 2009 ، تكثفت الاشتباكات المسلحة على الرغم من اتفاق سلام توسطت فيه قطر في شباط / فبراير 2008 .تم التوصل الى اتفاق في الدوحة في 1 فبراير 2008 تهدف إلى تنفيذ في وقت سابق اتفاق وقف إطلاق النار ، كما توسطت فيه قطر ، الذي وقعه الجانبان في حزيران / يونيو 2007 .

.13 انظر على سبيل المثال ، هيومان رايتس ووتش ، المدنيون غير المرئيين : التحدي المتمثل في الوصول الإنسانية في حرب اليمن المنسية ، (نيويورك : هيومن رايتس ووتش ، 19 نوفمبر 2008) ، ص 14-13 .؛ وانظر أيضا ، ميساء شجاع الدين ، "وسائل الإعلام غائبة عن اليمن في الحرب المنسية ،" الإعلام العربي والمجتمع ، العدد 8 ، ربيع 2009 .

.14 انظر تقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص 747 ؛ وتقرير مرصد الألغام الأرضية 2004 ، ص 865.

.15 " المحطة الأرضية تقلع من 17 عاما وفتاة عمرها في صعدة" ، وكالة الأنباء اليمنية (صعدة) ، و 5 تشرين الثاني 2008 ، .www.sabanews.net

.16 " الحوثي يؤكد التزامه شروط السلام" مأرب برس ، 7 أغسطس 2008 .

.17 محمد بن سلام ، "الألغام المضادة للأفراد تقتل مئات من رعاة الاغنام ،" اليمن تايمز (صعدة) ، المجلد 16 ، العدد 1،186 ، 3 أغسطس - 1 سبتمبر 2008 ، .yementimes.com

.18 محمد بن سلام ، "الحوثي تتعهد بالالتزام باتفاق وقف إطلاق النار ،" اليمن تايمز (صعدة) ، المجلد 16 ، العدد 1،191 ، 18-21 سبتمبر 2008 .yementimes.com
" وافاد المكتب الاعلامي للسيد حوثي تنفي أي علاقة مع مهازير الحادث وتدين الحكومة في انتهاك للمعتقلين وعائلاتهم ،" آل منبر 14 أبريل2009 ، .almenpar.net
المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص 2.

.19 المادة (7) تقرير ، نماذج جيم وواو ، 31 مارس 2009 .

.20 المرجع نفسه ، نموذج F.

.21 البريد الإلكتروني من أحمد العلوي ، ونظام إدارة المعلومات موظف ، إدارة العمليات ، YEMAC 20آب / أغسطس 2009 .

.22 المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص 6.

.23 المادة (7) تقرير ، الاستمارة جيم ، 31 مارس 2009 .

.24 المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص 12.

.25 إلا إذا ذكر خلاف ذلك ، بيانات عن الضحايا (1999-15 يوليو 2009) التي يقدمها البريد الالكتروني من أحمد علوي ، YEMAC، 15يوليو 2009 .

.26 مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، صنعاء ، 6 مارس 2009 .

.27 وزارة الخارجية الأميركية ، "2008 تقارير قطرية حول ممارسات حقوق الإنسان : اليمن" ، واشنطن ، العاصمة ، في 25 فبراير 2009 .

.28 مقابلات مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 ، وصنعاء ، 6 مارس 2009 .

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

.29
" اثنين من جنود استشهدوا وجرح خمسة اخرون في انفجار لغم أرضي ،" سبأ نت (مأرب (، 16أبريل 2008 ؛ "هجوم قنبلة يقتل ثلاثة من رجال الشرطة في اليمن ،" وكالة فرانس برس (صنعاء) ، 16 أبريل 2008 ؛ وحمود مونسر" ويقول اليمن ان القتال انتهى ولكن يتمرد الاستيلاء على القرية ،" وكالة فرانس برس ، 17 يوليو 2008 .
مقابلة مع موظفي منظمة أطباء بلا حدود ، والطلح مستشفى ، 19 Sa'daa مارس 2009 .
.30
الصليب الأحمر الدولية ، "التقرير السنوي لعام 2008" ، جنيف ، 27 مايو 2009 ، ص .367 ولا تتوافر مزيد من المعلومات ، والخسائر لم تكن مدرجة في المجموع المذكور أعلاه .
.31
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 .
.32
مرصد الألغام الأرضية للرصد وسائط الإعلام من 1 يناير - 31 يوليو 2009" .اثنين من الصيادين اليمنيين الذين قتلوا في انفجار لغم أرضي ،" الأرض تايمز (صنعاء) ، 28 مايو 2009 .
.33
YMAA ، "تقرير 1 stالإجراءات مارس في اليمن" ، عدن ، 1 مارس 2009 .
.34
العرض الذي قدمه منصور العزي ، YEMAC، واللجنة الدائمة لمساعدة الضحايا والإدماج الاجتماعي والاقتصادي ، جنيف ، 8 مايو 2006 .
.35
انظر الطبعات السابقة لمرصد الألغام الأرضية : 1999 : واحد ، 2000 : 12 ، 182001 : ، 2002 21 : ، 18 : 2003 ، 17 : 2004 ، 23 : 2005 ، 17 : 2006 ، 23 : 2007 ، و 2008 : تسعة .
.36
البريد الإلكتروني من أحمد علوي ، YEMAC، 15يوليو 2009 .
.37
انظر الطبعات السابقة لهرصد الألغام الأرضية : 2005 : 12 ، 2007 : ثلاثة ، وعام11 : 2008 ، وانظر تقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص 754-753 .؛ وتقرير مرصد الألغام 2006 ، ص-792 .793
.38
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف ، في 29 مايو 2009 .
.39
المرجع نفسه .
.40
المادة (7) تقرير ، نموذج الأول ، في 31 مارس 2009 .
.41
المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص .2
.42
البريد الإلكتروني من عائشة سعيد ، مدير YMAA ، 30أبريل 2009 .
.43
المرجع نفسه .
.44
المرجع نفسه .
.45
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 .
.46
المرجع نفسه .
.47
ردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل صالح داهياني ، مدير YALS ، 23يوليو 2009 ؛ مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 ؛ وردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل YMAA ، 20يوليو .2009

ردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل الدكتور فؤاد الشميري ، رئيس قسم مساعدة الضحايا ، 3 YEMACآب / أغسطس 2008 .
.48
المادة (7) تقرير ، نموذج الأول ، في 31 مارس 2009 .
.49
ردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل صالح داهياني ، YALS، 23يوليو 2009 ؛

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

وردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل YMAA ، 20يوليو 2009.
الصليب الأحمر الدولية ، "برنامج إعادة التأهيل البدني : التقرير السنوي لعام 2008" ، جنيف ، 7 مايو 2009 ، ص 64 .
.50
الصندوق الاجتماعي للتنمية ، "الصحة والحماية الاجتماعية وحدة www.sfd - yemen.org "؛ وانظر أيضا تقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص 759 .
.51
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 .
.52
البريد الإلكتروني من أحمد علوي ، YEMAC، 13أغسطس 2008 .
.53
المرجع نفسه ، 21 يوليو 2009 .
.54
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، صنعاء ، 6 مارس 2009 .
.55
المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص 10.
.56
المرجع نفسه ، ص 13 .
.57
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف ، في 29 مايو 2009 .
الامم المتحدة ، "2008 حافظة مشاريع الإجراءات المتعلقة بالألغام" ، نيويورك ، نوفمبر 2007 ، ص 460.
.58
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 .
.59
المرجع نفسه .
.60
تقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص 757 ؛ و "التقرير الختامي للاجتماع السادس للدول الأطراف / زغرب المرحلي "، الجزء الثاني ، المرفق الخامس ، زغرب ، 28 نوفمبر 2 ديسمبر APLC/MSP6/2005/52005 ، 5أبريل 2006 ، ص 221 .
.61
B. باوند وآخرون ، "المغادرة من الشيطان ، والألغام الأرضية ، وسبل كسب العيش في اليمن ، المجلد .الأول ، التقرير الرئيسي ، "مركز جنيف الدولي ، جنيف ، 2006 ، ص 33.
.62
المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص 11.
.63
المرجع نفسه ، ص 10 .
.64
البيان الذي أدلى به منصور العزي ، YEMAC، واللجنة الدائمة لمساعدة الضحايا والإدماج الاجتماعي والاقتصادي ، جنيف ، 26 مايو 2009 .
.65
مركز جنيف الدولي ، "منتصف المدة لنتائج التقييم لتعزيز القدرات الوطنية لإزالة الألغام في اليمن ، المرحلة الثانية" ، جنيف ، 2005 ، ص 24.
.66
B. باوند وآخرون ، المغادرة من الشيطان : الألغام الأرضية وسبل كسب العيش في اليمن ، المجلد .الأول ، التقرير الرئيسي ، "مركز جنيف الدولي ، جنيف ، 2006 ، ص .ثامنا ، و 33 .
.67
المادة (7) تقرير ، نموذج الأول ، في 31 مارس 2009 .
.68
البريد الإلكتروني من رشيدة الهمداني ، عضو NMAC ، 27يوليو 2009 .
.69
مقابلة هاتفية مع منصور العزي ، YEMAC، 12أغسطس 2009 .
.70
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 .
.71
المرجع نفسه .

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

72. الصندوق الاجتماعي للتنمية ، "النشرة" ، الطبعة رقم 44 ، تشرين الأول / ديسمبر 2008 ، ص 10.

73. مقابلة هاتفية مع منصور العزي ، YEMAC، 12أغسطس 2009 .

74. المرجع نفسه .

75. اليمن ، وكرواتيا توقعان اتفاقية تعاون لمكافحة الألغام" ، وكالة الأنباء اليمنية (القاهرة) ، 11 فبراير 2009 ، www.sabanews.net.

76. مقابلة هاتفية مع منصور العزي ، YEMAC 20آب / أغسطس 2009 ؛ وانظر المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص 9.

77. البريد الإلكتروني من أحمد علوي ، YEMAC، 21يوليو 2009 .

78. المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص 9-10 .

79. على سبيل المثال ، في عدة مناسبات اليمن حيث سجلت ارقام مرصد الألغام الأرضية مختلفة لإزالة الألغام ومسح الأراضي اصدرته لنفس السنوات .

80. المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي ، 31 مارس 2008 ، ص 3-4 .

81. قرارات بشأن طلب تقدمت به اليمن لتمديد الموعد النهائي لاستكمال تدمير الألغام المضادة للأفراد وفقا للمادة 5 من الاتفاقية ، الاجتماع التاسع للدول الأطراف ، جنيف ، 28 نوفمبر 2008 .

82. البريد الإلكتروني من أحمد علوي ، YEMAC، 21يوليو 2009 .هذه البيانات لا تتطابق مع المعلومات التي سبق تقديمها لمرصد الألغام الأرضية ، وأنه لم يكن من الممكن التوفيق بين هذه البيانات مع التقارير السابقة .

83. مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف ، في 29 مايو 2009 .

84. البريد الإلكتروني من عائشة سعيد ، YMAA، 30أبريل 2009 .

85. مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف ، في 29 مايو 2009 .

86. المرجع نفسه .

87. المرجع نفسه .

88. البريد الإلكتروني من عائشة سعيد ، YMAA، 30أبريل 2009 .

89. مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف ، في 29 مايو 2009 .

90. البريد الإلكتروني من عائشة سعيد ، YMAA، 30أبريل 2009 .

91. مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف ، 29 مايو 2009 ، وانظر تقرير مرصد الألغام الأرضية 2007 ، 733 .

92. البريد الإلكتروني من عائشة سعيد ، YMAA، 30أبريل 2009 .

93. مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، صنعاء ، 6 مارس 2009 .

94. مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، جنيف ، 29 مايو 2009 .

95. انظر تقرير المادة 7 ، نموذج الأول ، في 31 مارس 2009 .

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

.96
البريد الإلكتروني من رشيدة الهمداني ، NMAC، 27يوليو 2009 .
.97
ردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل صالح Dahyani ، YALS، 23يوليو 2009 .
.98
ردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل YMAA ، 20يوليو 2009 .
.99
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 .
.100
ردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل YMAA ، 20يوليو 2009 ، وانظر أيضا تقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص .757-756 .
.101
الصليب الأحمر الدولية ، "برنامج إعادة التأهيل البدني : التقرير السنوي لعام 2008" ، جنيف ، 7 مايو 2009 ، ص .64
.102
وزارة الخارجية الأميركية ، "2008 تقارير قطرية حول ممارسات حقوق الإنسان : اليمن" ، واشنطن ، العاصمة ، في 25 فبراير 2009 .
.103
مرحبا ، "أصوات من الملعب : الألغام الأرضية والمتفجرات من مخلفات الحرب الناجون يتحدثون علنا عن مساعدة الضحايا" ، بروكسل ، 2 سبتمبر 2009 ، ص219 ، وانظر أيضا تقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص .757
.104
الصليب الأحمر الدولية ، "برنامج إعادة التأهيل البدني : التقرير السنوي لعام 2008" ، جنيف ، 7 مايو 2009 ، ص .64
.105
المرجع نفسه .
.106
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 .
.107
البريد الإلكتروني من رشيدة الهمداني ، NMAC، 27يوليو 2009 .
.108
مرحبا ، أصوات من الملعب : الألغام الأرضية والمتفجرات من مخلفات الحرب الناجون يتحدثون علنا عن مساعدة الضحايا ، وبروكسل ، 2 سبتمبر 2009 ، ص .222-221 .
البريد الإلكتروني من رشيدة الهمداني ، NMAC، 27يوليو 2009 .
.109
المرجع نفسه ؛ وزارة الخارجية الأميركية ، "2008 تقارير قطرية حول ممارسات حقوق الإنسان : اليمن" ، واشنطن ، العاصمة ، في 25 فبراير 2009 .
.110
B. باوند وآخرون ، "المغادرة من الشيطان : الألغام الأرضية وسبل كسب العيش في اليمن ، المجلد .الأول ، التقرير الرئيسي ، "مركز جنيف الدولي ، جنيف ، 2006 ، ص .174 .
.111
وزارة الخارجية الأميركية ، "2008 تقارير قطرية حول ممارسات حقوق الإنسان : اليمن" ، واشنطن ، العاصمة ، في 25 فبراير 2009 .
.112
" استعراض منتصف المدة للمركز تقديم المساعدة لضحاياها في 24 دول الأطراف ذات الصلة ،" البحر الميت ، 21 نوفمبر 2007 ، ص 156-155 .؛ والبيان الذي أدلى به الدكتور فؤاد الشميري ، YEMAC، واللجنة الدائمة لمساعدة الضحايا والإدماج الاجتماعي والاقتصادي ، جنيف ، 24 أبريل 2007 .
.113
انظر تقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص 759 ؛ وتقرير المادة 7 ، نموذج الأول ، في 31 مارس 2009 .
.114
الرئيسان المشاركان للجنة الدائمة لمساعدة الضحايا والإدماج الاجتماعي والاقتصادي ،" مركز مساعدة الضحايا في سياق ا ف ب اتفاقية حظر الألغام في 26 دول الأطراف ذات الصلة 2005-2008 ،" الاجتماع التاسع للدول الأطراف ، جنيف ، 28 تشرين الثاني 2008 ، ص 18-17 .؛ وتقرير المادة 7 ، نموذج الأول ، في 31 مارس 2009 .

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

.115
المادة (7) تقرير ، نموذج الأول ، 31 مارس 2009 ، والمعلومات المقدمة من الدكتور فؤاد الشميري ، YEMAC، صنعاء ، 23 مارس 2008 .
.116
المادة 7 التقرير (للفترة من 31 مارس 2008 إلى 31 مارس 2009) ، نموذج الأول ، في 31 مارس 2009 .
.117
اليمن لم تبلغ عن هذه الأهداف ، نظرا لأنه قدم للأهداف في عام 2005 ، كما لم تتضمن معلومات مستكملة عن التقدم المحرز نحو تحقيق هذه الأهداف في استجاباته لمرصد الألغام الأرضية أو في المادة 7 تقارير في 2005-2009 .انظر على سبيل المثال ، بيان من اليمن ، والاجتماع التاسع للدول الأطراف ، جنيف ، 28نوفمبر 2008 ؛ تقرير المادة 7 ، نموذج الأول ، 31 مارس 2009 ، وتقرير مرصد الألغام الأرضية 2008 ، ص .759 .
.118
مقابلة مع الدكتور فؤاد الشميري ، YEMAC، صنعاء ، 7 مارس 2009 ، كما في السنوات السابقة وأفاد اليمن متفاوتة الأرقام الواردة في تقرير المادة 7 ، نموذج الأول ، 31 مارس 2009 ، و في بيان لها إلى الاجتماع التاسع للدول الأطراف ، جنيف ، 28 نوفمبر 2008 .
.119
المادة (7) تقرير ، نموذج الأول ، في 31 مارس 2009 .
.120
الصليب الأحمر الدولية ، "برنامج إعادة التأهيل البدني : التقرير السنوي لعام 2008" ، جنيف ، 7 مايو 2009 ، ص 64 ؛ واللجنة الدولية ، "التقرير السنوي لعام 2008" ، جنيف ، 27 مايو 2009 ، ص) 367 يحتوي على العدد الدقيق للناجين بمساعدة.
.121
الصليب الأحمر الدولية ، "التقرير السنوي لعام 2008" ، جنيف ، 27 مايو 2009 ، ص .367 .
.122
مقابلة مع عبد الله دوهيمي ، مدير مركز التأهيل عدن ، عدن ، في 28 فبراير 2009 . الاحصاءات لأجهزة التنقل والأشخاص بمساعدة المضمنة في تلك التقارير من قبل اللجنة الدولية .
.123
مقابلة مع أفراح عبده ، نائب مدير جمعية عدن من ذوي الاحتياجات الخاصة ، عدن ، 25 فبراير 2009 .
.124
مقابلة مع منصور العزي ، YEMAC، في جنيف في 26 أيار / مايو 2009 .
.125
ردا على استبيان مرصد الألغام الأرضية من قبل ، ومقابلة مع صالح دوهيمي ، YALS، صنعاء ، 23 يوليو و 1 مارس 2009 .
.126
مقابلة مع عارف أولاقي ، رئيسة جمعية عدن للمعاقين جسديا ، عدن ، 25 فبراير 2009 .
.127
المعلومات التي قدمتها عائشة سعيد ، كبير منسقي البرامج وصندوق إنقاذ الطفولة ، عدن ، 25 فبراير 2009 .
.128
مقابلة مع رجاء عبد الله مسابي ، رئيسة حركة حقوق الإنسان ، وصنعاء ، 6 مارس 2009 .
.129
المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي (مراجعة) ، 6 نوفمبر 2008 ، ص .14
.130
المرجع نفسه ، ص .13 .
.131
المرجع نفسه ، ص .7 .
.132
المرجع نفسه ، المرفق الثالث ، ص .41 .
.133
المرجع نفسه .
.134
المرجع نفسه ، ص .7 .
.135
المرجع نفسه ، ص .13 .

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report

136.
المرجع نفسه ، ص .4 .
137.
المادة (7) تقرير ، نموذج الأول ، قدمت 31 مارس 2009 .
138.
وزارة الخارجية الأميركية ، "أن يمشوا على الأرض في السلامة 2009" ، واشنطن ، العاصمة ، يوليو / تموز 2009 ؛ ألمانيا تقرير المادة 7 ، الاستمارة ياء ، 27 أبريل 2009 ؛ والبريد الإلكتروني من مانفريدو كابوزا ، مستشار الشؤون الإنسانية لإزالة الألغام ، وزارة الشؤون الخارجية ، 2 مارس 2009 .
139.
المادة 5 طلب تمديد الموعد النهائي (مراجعة) ، 6 نوفمبر 2008 ، المرفق الثالث ، ص .41 .
" اليمن ، وكرواتيا توقعان اتفاقية تعاون لمكافحة الألغام" ، وكالة الأنباء اليمنية (القاهرة) ، 11 فبراير 2009.www.sabanews.net .

All translations of Landmine Monitor research products and media materials are for informational purposes. In case of discrepancy between the English text and any translation, the English text shall prevail.
Full report available: http://lm.icbl.org/lm09_annual_report